নূহ | Nuh | نُوح

আয়াতঃ ৭১ : ১৮

আরবি মূল আয়াত:

ثُمَّ يُعِيدُكُم فِيهَا وَ يُخرِجُكُم اِخرَاجًا ﴿١٨﴾

অনুবাদসমূহ:

‘তারপর তিনি তোমাদেরকে তাতে ফিরিয়ে নেবেন এবং নিশ্চিতভাবে তোমাদেরকে পুনরুত্থিত করবেন’। — আল-বায়ান

অতঃপর এই মাটিতেই তোমাদেরকে ফিরিয়ে আনবেন এবং তোমাদেরকে পুনরুত্থিত করবেন। — তাইসিরুল

অতঃপর তাতে তিনি তোমাদের প্রত্যাবৃত্ত করবেন ও পরে পুনরুত্থিত করবেন। — মুজিবুর রহমান

Then He will return you into it and extract you [another] extraction. — Sahih International

১৮. তারপর তাতে তিনি তোমাদেরকে ফিরিয়ে নেবেন এবং পরে নিশ্চিতভাবে বের করে নিবেন,

-

তাফসীরে জাকারিয়া

(১৮) অতঃপর তাতে তিনি তোমাদেরকে প্রত্যাবৃত্ত করবেন ও পরে পুনরুত্থিত করবেন। [1]

[1] অর্থাৎ, মরার পর এই মাটিতেই দাফন হতে হবে এবং কিয়ামতের দিন এই মাটি থেকেই পুনরায় তোমাদেরকে জীবিত করে বের করা হবে।

তাফসীরে আহসানুল বায়ান

Source — https://www.hadithbd.com/quran/link/?id=5437

হাদিসবিডির প্রজেক্টে অনুদান দিন